



# PARLIAMENTARY DEBATES

## DEWAN RA'AYAT (HOUSE OF REPRESENTATIVES)

### OFFICIAL REPORT

#### THIRD SESSION OF THE SECOND PARLIAMENT OF MALAYSIA

#### CONTENTS

##### ANNOUNCEMENTS BY MR SPEAKER:

Messages from the Senate to the House of Representatives [Col. 2209-2210]

ASSENT TO BILLS [Col. 2211]

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS [Col. 2212]

LEAVE FOR ADJOURNMENT OF THE HOUSE UNDER  
STANDING ORDER 18 (Motion)—Visit of President Johnson  
[Col. 2253]

BILLS PRESENTED [Col. 2256]

##### MOTIONS:

The Treasury Bills (Local) Ordinance, 1946—Payment of moneys  
into the Development Fund specified in the Second Schedule  
to the Financial Procedure Ordinance, 1957 [Col. 2257]

The Provisional Development Estimates, 1967 [Col. 2259]

##### BILL:

The Constitution (Amendment) Bill [Col. 2269]

WRITTEN ANSWERS TO QUESTIONS [Col. 2285]

The Honourable TUAN YEH PAO TZE (Sabah).

„ TUAN STEPHEN YONG KUET TZE (Sarawak).

„ TUAN HAJI ZAKARIA BIN HAJI MOHD. TAIB, P.J.K. (Langat).

ABSENT:

The Honourable the Minister of Education, TUAN MOHAMED KHIR JOHARI (Kedah Tengah).

„ the Minister of Agriculture and Co-operatives, TUAN HAJI MOHD. GHAZALI BIN HAJI JAWI (Ulu Perak).

„ the Minister for Sabah Affairs, TUN DATU MUSTAPHA BIN DATU HARUN, S.M.N., P.D.K. (Sabah).

„ the Assistant Minister of Education, TUAN LEE SIOK YEW, A.M.N., P.J.K., (Sepang).

„ O.K.K. DATU ALIUDDIN BIN DATU HARUN, P.D.K. (Sabah).

„ DR AWANG BIN HASSAN, S.M.J. (Muar Selatan).

„ TUAN JONATHAN BANGAU ANAK RENANG, A.B.S. (Sarawak).

„ TUAN CHEN WING SUM (Damansara).

„ TUAN C. V. DEVAN NAIR (Bungsar).

„ DATU GANIE GILONG, P.D.K., J.P. (Sabah).

„ DATO' HAJI HUSSEIN BIN MOHD. NOORDIN, D.P.M.P., A.M.N., P.J.K. (Parit).

„ TAN SRI SYED JA'AFAR BIN HASAN ALBAR, P.M.N. (Johor Tenggara).

„ PENGHULU JINGGUT ANAK ATTAN, Q.M.C., A.B.S. (Sarawak).

„ DATO' LING BENG SIEW, P.N.B.S. (Sarawak).

„ TUAN LIM KEAN SIEW (Dato Kramat).

„ TUAN PETER LO SU YIN (Sabah).

„ TUAN QUEK KAI DONG, J.P. (Seremban Timor).

„ TUAN TIAH ENG BEE (Kluang Utara).

PRAYERS

(Mr Speaker *in the Chair*)

ANNOUNCEMENT BY  
MR SPEAKER

MESSAGES FROM THE SENATE  
TO THE HOUSE OF REPRESENTATIVES

**Mr Speaker:** Ahli<sup>2</sup> Yang Berhormat, saya hendak mema'alumkan ia-itu saya telah menerima dua perutusan yang bertarikh 6 dan 20 haribulan September, 1966, daripada Yang di-Pertua Dewan Negara, berkenaan dengan perkara<sup>2</sup> yang tertentu yang telah dihantar oleh Majlis ini, minta dipersetujukan oleh Dewan Negara.

Sekarang saya minta Setia-usaha Majlis membacakan perutusan itu kepada Majlis ini.

(*Whereupon the Clerk reads the Messages:*)

(Message from the Senate to the House of Representatives dated 6th September, 1966):

“Mr Speaker,

The Senate has agreed to the following Bills:

- (1) to amend the Constitution in consequence of the passing of the Constitution and Malaysia (Singapore Amendment) Act, 1965, and to provide for certain other matters;

- (2) to apply sums out of the Consolidated Fund for additional expenditure for the service of the year 1966 and to appropriate such sums for certain purposes;
- (3) to amend the Merchant Shipping (Amendment) Act, 1966;
- (4) to amend the Road Traffic Ordinance, 1958;
- (5) to amend the Dangerous Drugs Ordinance, 1952;
- (6) to amend the Central Bank of Malaysia Ordinance, 1958;
- (7) to amend the Tin Industry (Research and Development) Fund Ordinance, 1953;
- (8) to amend the Rubber Industry (Replanting) Fund Ordinance, 1952;
- (9) to amend the Local Government Elections Act, 1960;

without amendment.

(Sd.) DATO' HAJI ABDUL RAHMAN,  
*President*"

(Message from the Senate to the House of Representatives dated 20th September, 1966):

"Mr Speaker,

The Senate has agreed to the Bill to amend the Federal Constitution and to make provision with respect to certain constitutional matters in the State of Sarawak, consequent upon a Proclamation of Emergency having been issued and being in force in that State, without amendment.

(Sd.) DATO' HAJI ABDUL RAHMAN,  
*President*"

### ASSENT TO BILLS

**Mr Speaker:** Ahli<sup>2</sup> Yang Berhormat, saya hendak mema'alumkan kepada Majlis ini bahawa Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong telah memperkenankan Rang Undang<sup>2</sup> berikut yang telah diluluskan oleh Parlimen baharu<sup>2</sup> ini:

1. Constitution (Amendment) Bill, 1966.

2. Supplementary Supply (1966) Bill, 1966.
3. Central Bank of Malaysia (Amendment) Bill, 1966.
4. Merchant Shipping (Amendment) Bill, 1966.
5. Road Traffic (Amendment) (No. 2) Bill, 1966.
6. Dangerous Drugs (Amendment) Bill, 1966.
7. Tin Industry (Research and Development) Fund (Amendment) Bill, 1966.
8. Rubber Industry (Replanting) Fund (Amendment) Bill, 1966.
9. Local Government Elections (Amendment) (No. 2), 1966.
10. Emergency (Federal Constitution and Constitution of Sarawak) Bill, 1966.

### ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

#### KEADAAN PERHUBONGAN DI-ANTARA NEGARA<sup>2</sup> COMMONWEALTH

**1. Tuan Haji Abu Bakar bin Hamzah (Bachok)** bertanya kepada Menteri Luar Negeri bagaimana-kah keadaan perhubungan di-antara negara<sup>2</sup> Commonwealth yang di-katakan telah menjadi renggang pada masa ini; dan adakah Kerajaan akan menarek diri dari Pertubuhan tersebut memandang kepada keadaan yang genting ini.

**Perdana Menteri:** Tuan Yang di-Pertua, saya tidak sedar bahawa adanya renggang antara negara<sup>2</sup> di-dalam Commonwealth sa-bagaimana yang di-katakan oleh Ahli Yang Berhormat itu. Sa-bagaimana Ahli Yang Berhormat telah pun mengetahui, negeri<sup>2</sup> di-dalam Commonwealth ada-lah negeri<sup>2</sup> yang merdeka, yang berdaulat, masing<sup>2</sup> ada hak berfikir ikut sesuai dengan negeri masing<sup>2</sup>. Dengan kerana itu ada-lah apabila ada perbinchangan atau pun perjumpaan di-dalam Commonwealth, tiap<sup>2</sup> satu negeri mengeluarkan fikiran masing<sup>2</sup> berkenaan dengan tiap<sup>2</sup> satu perkara yang di-binchangkan itu; tetapi dengan kerana berlainan suara, fikiran, hendak di-sifatkan sa-bagai pendirian